



# St. Mary of the Nativity Catholic Church

## Santa María de la Natividad Iglesia Católica

424 Towt St. Salinas, CA. 93905

[www.stmarysalinas.org](http://www.stmarysalinas.org)

June 30, 2024



### PASTOR / PÁRROCO

Very Rev. Fredy Calvario, VG.

### PAROCHIAL VICAR / ASOCIADO

Rev. Martel Ramos

Rev. Luis Rodriguez

### PARISH OFFICE STAFF / PERSONAL

Fabiola Guzman - Business Manager

Analicia Haro - Office Manager

Galilea Rodriguez – Receptionist

Evelia Tejada - Rel. Ed. Coordinator



### CONTACT US / CONTÁCTENOS

#### PARISH OFFICE / OFICINA:

1702 2nd Ave. Salinas, CA. 93905

Telephone: (831)758-1669

Fax: (831)758-4715

Mon - Fri. 10:00 am - 5:00 pm

#### RELIGIOUS EDUCATION OFFICE:

1702 2nd Ave. Salinas, CA. 93905

Catecismo ESPAÑOL: (831) 422-9964

Tue - Fri 10am-5pm

ENGLISH program: (831) 758-8445

Mon-Fri: 5:30pm-7pm

## Decimo Tercer Domingo del Tiempo Ordinario

### MASS SCHEDULE / HORARIO DE MISAS

Monday/Lunes.....	8am Spanish
Tuesday/Martes.....	7pm Spanish
Wednesday/Miércoles.....	8am Spanish
Thursday/Jueves.....	8am Spanish, 7pm Spanish
Friday/Viernes.....	8am Spanish
Saturday/Sábado.....	7pm Spanish
Sunday/Domingo.....	11am English 7am, 9am, 1pm, 5pm, 7pm Spanish

#### CONFESSIONS/CONFESIONES:

Saturdays / Sábados  
5:30pm to 6:30pm

#### BAPTISMS/BAUTISMOS:

Call the Parish Office for availability  
4 months in advance. / Llamar a la  
oficina 4 meses antes

#### PRE-BAPTISMAL CLASS/ CLASE

#### BAUTISMAL

Español: Miércoles a las 6:30pm,  
Salón parroquial.

#### MARRIAGE PREPARATION:

Call the Parish Office 6 months in  
advance.

#### VISITATION OF THE SICK/VISITA A ENFERMOS

To arrange for a visit, please call  
the Parish Office. / Llamar a la  
oficina Parroquial.

#### QUINCEAÑERAS:

Every last Saturday of the Month.  
Contact the Parish Office 6 months  
in advance.



# Thirteenth Sunday in Ordinary Time

“Daughter, your faith has saved you. Go in peace and be cured of your affliction.”

(Mk 5:21-43)

### Mass Intentions / Intenciones De Misa

#### SATURDAY June 29

7pm: †Ruben Sanchez, †Jose Figueroa, †Alexis Zúñiga, †Jose Luis Rangel, †Pablo y Maria Asunción Gómez, †Maria del Carmen Gómez, †Irais Reyes, †Ramon Espinoza, †Carlos Espinoza, †Felisa Espinoza, †Francisco Salas, †Dario Chombo †Benditas Animas en el Purgatorio. (T) San Miguel Arcángel. (W) Cristian Salcido.

#### SUNDAY June 30

7am: †Teodoro Mandujano, †Filemón Mandujano, †Oscar Mandujano, †Leon Jiménez, †Rosa Camacho, †Anastasio Mandujano, †Isabel Garcia, †Serafín Espinoza, †Clementina Estrada †Benditas Animas en el Purgatorio. (T) Juan y San Juana Vega (W) Ricardo Salazar, (W) Maria Guadalupe Guerrero (W) Estela Hernandez. (W) Javier Eduardo, Jose Rigoberto y Maria Lleni Escobar.

9am: †Juan Esquivel, †Teresa Lopez, †Jorge Ramirez, †Fermín Ramirez, †Antonio Valencia, †Amalio Macias, †David Romero, †Josefina Magaña, †Refugio Cuevas †Benditas Animas en el Purgatorio. (T) Esther Murguía (T) Valerie Cruz (W) Cristian Salcido.

11am: †Jose María y Catalina Rubio †Benditas Animas en el Purgatorio. (T) San Judas Tadeo

1pm: †Pedro Gómez, †Maria Navarro, †Petra de Lucio, †Alejandro Marquez, †Maria Eugenia Marquez, †Brenda Tovar, †Refugio Solís, †Jacinto Medina †Benditas Animas en el Purgatorio. (T) Virgen de Guadalupe, (T) San Judas Tadeo. (W) Daniel y Mari Carmen Alvarez.

5pm: †Salvador Leon, †Francisca Quijada, †Carlos Alberto Saldaña, †Francisco Salas, †Francisco Ramos, †Edgar Ortiz, †Salvador Salgado, †Benditas Animas en el Purgatorio. (T) Señor de la Misericordia.

7pm: †Fernando Méndez, †Fernando Arciga, †Graciela Garcia, †Juliana Martínez, †Lamberto Ibarra, †Juan Medina por los †Niños no Nacidos, †Benditas Animas en el Purgatorio. (T) Santiago Rangel (T) Salvador y Angelica Martínez (W) Fam. Rodriguez-Botello.

#### MONDAY July 1

8am: †Raúl Hurtado, †Carlos Alberto Saldaña, †Jose Avalos †Animas en el Purgatorio. (T) San Judas Tadeo, (T) Señor de la Misericordia (T) Apolinar Maya (W) Maria Venegas (W) Juan Pablo Venegas, (W) Cristian Salcido, (W) Carolina Venegas

#### TUESDAY July 2

7pm: †Miguel Ángel Chavez, †Luis Tepetitla, †Javier Rodriguez †Animas en el Purgatorio. (T) San Judas Tadeo (T) Virgen de Guadalupe (T) Javier Espinoza y Fam. (W) Hermelinda Corralco (W) Fam. Tepetitla-Rojas.

#### WEDNESDAY July 3

8am: †Ruben y Josefina Magaña, †Salvador Bernal, †Jose Haro, †Betty Cantú †Animas en el Purgatorio. (W) Luciano Hernandez (W) Fam. Vega-Rivera.

#### THURSDAY July 4

8am: †Josefina y Ruben Magaña, †Jose Haro, †Margarita Gamez †Animas en el Purgatorio. (T) San Judas Tadeo. (W) Yolanda Rodriguez, (W) Lucy Ledezma, (W) Nena Ruiz, (W) Isabel Martínez (W) Fam. Ramirez-Martinez.

7pm: †Serafín Lopez, †Fernando Roque, †Rafael Nieto, †Salomón Cavero, †Jose Mijangos †Benditas Animas en el Purgatorio. (W) Jesus Rosales.

#### FRIDAY July 5

8am: †Antonio Cortez, †Jose Bárcenas, †Ruben y Josefina Magaña, †Jose Haro †Benditas Animas en el Purgatorio. (W) Luisa Santiago (W) Jose Concepción, Jose Antonio, Jennifer y Kevin Alexis Garcia.

### TREASURES FROM OUR TRADITION

Christians have always imagined initiation as a journey. Saul was on a journey on the Damascus road when he was knocked off his feet by an encounter with the Risen Lord. After stumbling, blind, to a Christian household, he emerged days later, baptized and clear-sighted, as Paul. Enlightened, he begins a life so disconnected with his former ways that it seems to require a new name. The custom of acquiring a new name at baptism is thus very old, and is a deeper question than “naming the baby”; it is, rather, one of a break with the past and a place in the community. The first Christians mostly kept their pagan names, and therefore blended in with their neighbors. Eventually, some people began to name their children after Christian virtues or feasts, like “Epiphanius” for a child born on Epiphany, or “Fides” for faith. Later, the names of beloved martyrs or saints began to take hold, as older converts exchanged their birth names for the names of admired saints. Today, catechumens may still choose to assume a “Christian name” before baptism, and parents are still asked to be mindful of our tradition as they give a name to a child. —Rev. James Field, Copyright © J. S. Paluch Co.

### Today's Readings

**First Reading:** "For God formed man to be imperishable;" (Wis 1:13-15; 2:23-24)

**Psalm:** "I will praise you, Lord, for you have rescued me." (Ps 30:2, 4, 5-6, 11, 12, 13)

**Second Reading:** "Whoever had much did not have more, and whoever had little did not have less." (2 Cor 8:7, 9, 13-15)

**Gospel:** "Daughter, your faith has saved you. Go in peace and be cured of your affliction." (Mk 5:21-43)

### Lecturas de la Semana

**Lunes:** Am 26, 10-13-16; Salmo 91, 1-2; Mt 17, 18-19; 20, 21-22; Mc 8, 18-22

**Martes:** Am 3, 1-4; 11-12; Salmo 56, 7-8; Mt 23-27

**Miércoles:** Ef 2, 19-22; Salmo 116, 1-2; Jn 20, 24-29

**Jueves:** Am 7, 10-17; Salmo 18, 8, 9, 10, 11; Mt 9, 1-8

**Viernes:** Am 8, 4-6, 9-12; Salmo 118, 2, 10, 20, 30, 40, 131; Mt 9, 9-13

**Sábado:** Am 9, 11-15; Salmo 84, 9, 11-12, 13-14; Mt 9, 14-17

**Domingo:** Ez 2, 2-5; Salmo 122, 1-2a, 2bcd, 3-4; 2 Cor 12, 7b-10; Mc 6, 1-6

### Prayer for the sick / Esquina de oración

Please, pray for those who are sick, especially:

<b>Adrian Cabello</b>	<b>Ismael Mosqueda</b>	<b>Fabian Lopez</b>
<b>Elvira Perez</b>	<b>Jose Diaz</b>	<b>Fam. Rodriguez</b>
<b>Fernando Reyes</b>	<b>Daniel Rodriguez</b>	<b>Fam. Gutierrez</b>
<b>Ma. Justina Rodriguez</b>	<b>Apolinar Perez</b>	<b>Martha Garcia y Fam.</b>
<b>Alma Barraza</b>	<b>Lupita Mora</b>	<b>Raymundo Valentin</b>
<b>Juan Arnolfo Gonzalez</b>	<b>Efrain Rojas</b>	<b>Regina Martinez</b>
<b>Jose Gonzalez</b>	<b>Seberiano Celestino</b>	<b>Maria Ester Rubio</b>
<b>Maitilde Martinez</b>	<b>Guadalupe Cerda</b>	<b>Carmen Gonzalez C.</b>

### Income & Expenses of our Church / Ingresos y Gastos de la Parroquia

#### Last Week's Collection / Nuestra Colecta

Regular Collection:  
December 23-24, 2023 \$11,157

Thank you for all your generosity!  
Gracias por su generosidad!

July/ Julio		
July: 01-02	\$ 9,882.00	
July: 08-09	\$ 9,949.00	
July: 15-16	\$ 8,969.00	
July: 22-23	\$ 9,426.00	
July: 29-30	\$ 10,205.00	
Total:		\$ 48,431.00
Colecta Semanal Promedio		\$ 9,686.00
Gastos Semanales Promedio		\$ 14,375.00
Escasez (perdida) Semanal Promedio		(\$)-4,689.00
Escasez (perdida) Mensual Promedio		(\$)-23,445.00

## **Gran Rifa / Grand Raffle**

Ya iniciamos con la venta de boletos para la Gran Rifa que se llevará a cabo el día de nuestro Festival Parroquial que será el 25 de Agosto. Los boletos están a la venta Sábados y Domingos en la Iglesia al terminar las Misas, y en la oficina parroquial durante la semana. El costo es de \$5 dólares por boleto o 5 boletos por \$20 dólares. Muchas gracias por todo su apoyo y mucha suerte!

Once again, we began selling the tickets for our 2024 Parish Festival Grand Raffle that will take place on August 25th. Tickets are for sale Saturdays and Sundays outside the Church after Mass, and at the Parish office during the week. The cost is \$5 per ticket or 5 tickets for \$20. Thank you so much for all your support and good luck!



**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**



**Articulos Religiooa  
SANTA MARIA**

Biblias, Devocionarios, Imágenes,  
Rosarios, Crucifijos, Libros,  
y un poco más!

1702 2nd Avenue  
Abierto de 10am a 5pm



**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

**ADVERTISE  
YOUR  
BUSINESS  
HERE**

NOTE:  
Advertisers and sponsors are solely responsible for information,  
services and products offered in their advertisements. St. Mary  
of the Nativity Church may not be held responsible for any  
matter related to these advertisements.